

ఆగమన కాల నాలుగవ ఆదివారం – A (Fourth Week of Advent-A- Telugu)

ఇస్సా 7:10-14; రోమా 1:1-7; మత్తయి 1:18-24

మన విశ్వసనీయత ద్వారా దేవుడు తనను తాను వ్యక్తీకరించు కుంటాడు.

పరిచయం (INTRODUCTION)

కొన్ని సంవత్సరాల క్రితం, యూరప్ లో తీవ్రమైన మంచు తుఫాను సమయంలో, ఒక చిన్న గ్రామంలో మూడు రోజుల పాటు విద్యుత్తు నిలిచిపోయింది. వీధులు చీకటిగా మారాయి, వారిలో భయం అలుముకుంది . అయినప్పటికీ, కొండపై ఉన్న ఒక ఇల్లు మాత్రం కొవ్వొత్తి కాంతితో మెరుస్తూ ఉంది. తరువాత వారిని ఎందుకు అంత ప్రశాంతంగా ఉన్నారని అడిగినప్పుడు, ఆ కుటుంబం ఇలా చెప్పింది, “**మేము సిద్ధంగా ఉన్నాము. మా వద్ద కొవ్వొత్తులు సిద్ధంగా ఉన్నాయి—మరియు మా హృదయాల్లో నిరీక్షణ వెలుగుతూ ఉంది.**”

ప్రియమైన సహోదర సహోదరీలారా, నేడు, ఈ ఆగమన కాల నాలుగవ ఆదివారం నాడు, మన రీత్ లోని నాలుగు కొవ్వొత్తులు వెలుగుతున్నాయి.

ప్రపంచం చీకటిగా మరియు అనిశ్చితంగా అనిపించినప్పుడు కూడా దేవుని వెలుగు ఎల్లప్పుడు వెలుగుతూ వుంటుందని అవి మనకు గుర్తు చేస్తున్నాయి.

ఈ చివరి కొవ్వొత్తి, ఇతరులు నమ్మడం మానేసినా, నిరీక్షించడానికి ధైర్యం చేసే వారి కోసం వెలుగుతుంది—

జీవితం అనుకున్నట్లు జరగకపోయినా, **యోసేపు** వలె విశ్వసనీయంగా ఉండే వారి కోసం వెలుగుతుంది.

నేటి సువార్త, యోసేపు యొక్క మౌనం అనే విశ్వాస నేత్రాల ద్వారా క్రిస్మస్ ను మనకు చూపుతుంది—ఒక కల అతన్ని గందరగోళం నుండి ధైర్యానికి, సందేహం నుండి విశ్వాసానికి ఎలా నడిపించిందో తెలియజేస్తుంది.

ఈ ప్రాపంచిక గందరగోళంలో ఒక క్షణం ఆగి, సిద్ధమవుదాం.

దేవుని వాగ్దానాలు వ్యర్థం కావని, ఆయన వాక్యం ఇప్పటికీ మన మధ్య నెరవేరుతుందని మనం గుర్తు చేసుకుందాం. యోసేపు వలె మన హృదయాలను దైర్యంతో, నమ్మకంతో మరియు మౌనంగా తెరుద్దాం.

(ధ్యానం కోసం చిన్న విరామం)

పశ్చాత్తాప సాంగ్యము (PENITENTIAL ACT)

ప్రభువా యేసు, మా చీకటిలోకి వెలుగు తీసుకురావడానికి నీవు వచ్చావు:

ప్రభువా, దయ చూపండి.

క్రీస్తు యేసు, నీ వాక్యం మమ్మల్ని సవాలు చేసినప్పటికీ, దానిని విశ్వసించమని నీవు మమ్మల్ని ఆహ్వానిస్తున్నావు:

క్రీస్తువా, దయ చూపండి.

ప్రభువా యేసు, నీవు ఇమ్మానుయేలు, ఎల్లప్పుడూ మా మధ్య ఉన్న దేవుడవు: ప్రభువా, దయ చూపండి.

పాప పరిహార ప్రార్థన (PRAYER OF ABSOLUTION)

సర్వశక్తిమంతుడైన దేవుడు,

తన హృదయపు మౌనంలో యోసేపును నడిపించి,

అతని గందరగోళానికి వెలుగునిచ్చిన దేవుడు,

మనపై దయ చూపించి, మన పాపాలను క్షమించి,

నిత్య జీవం వైపు మనల్ని నమ్మకంతో నడిపించుగాక. ఆమెన్.

సంఘ ప్రార్థన (COLLECT – for personal mediation only)

వాగ్దానాల దేవా,

నీ అద్భుతమైన ప్రణాళికను నీవు యోసేపుకు కలలో తెలియజేశావు—

కన్య అయిన మరియు ద్వారా నీ కుమారుడు లోకంలోకి ప్రవేశిస్తాడని.

నీ ఆజ్ఞకు లోబడటానికి సిద్ధంగా, విశ్వసించే, తెరిచిన హృదయాలను ఆయన వలె మాకు దయచేయి.

నీ ప్రేమ నమ్మశక్యం కాకపోయినా, దానిని విశ్వసించడానికి మాకు సహాయం చేయండి. నీతోను పవిత్రాత్మతోను కలిసి యుగయుగములు జీవించుచు పాలించు మా ప్రభువును నీ కుమారుడైన యేసు క్రీస్తు ద్వారా ఈ మనవి చేరుకున్నాము తండ్రీ. ఆమెను



ప్రసంగం:

పరిశుద్ధ యోసేపు మౌన బలం

ప్రారంభ కథ - వడ్రంగి మౌనం

ఒకసారి ఒక విచారణ గురువు పట్టణంలో ఉన్న వృద్ధ వడ్రంగి గురించి చెప్పారు—అతను నిశ్శబ్దంగా, విశ్వసనీయంగా ఉంటూ, దివ్య బలి పూజకు వచ్చే వాడు. ఆలస్యం అయ్యేవాడు కాదు. అతని భార్య మరణించినప్పుడు, అతను తన చేతులతో ఆమె శవపేటికను తయారు చేశాడు. అతను కర్రను మృదువుగా తోపడా చేసి, మెరిసేలా అందంగా పాలిష్ చేసి, లోపల ఒకే ఒక పదాన్ని చెక్కాడు: అది "విశ్వాసం."

అతను అంత్యక్రియలలో ఏమీ మాట్లాడలేదు.

కానీ అతని మౌనం ఏ ఉపన్యాసం కంటే బిగ్గరగా మాట్లాడింది.

ఆ వృద్ధ వడ్రంగి, ఏమీ మాట్లాడకుండా, అంతా విశ్వసించిన వ్యక్తి అయిన పరిశుద్ధ యోసేపును తనకు గుర్తు చేశాడని ఆ ఫాదర్ అన్నారు.

1. యోసేపు - మౌనంగానే అంతా విశ్వసించిన వ్యక్తి

ఒకవేళ పరిశుద్ధ యోసేపు ఒక డైరీ రాసి ఉంటే!

మరియ గర్భవతి అని తెలుసుకున్న రోజున అందులో ఏమి రాసి ఉండేది?

అతను తన ప్రణాళికలను కలిగి ఉన్నాడు: ఒక సాధారణ ఇల్లు, తాను ప్రేమించిన స్త్రీ, తను నిశ్శబ్దంగా నిర్మించగలిగే జీవితం.

ఆపై—దేవుడు ఆ లిఖితాన్ని తిరిగి రాశాడు. సువార్త పఠనాలు యోసేపు మాటల గురించి ఏమీ చెప్పలేదు, కానీ అతని కార్యాల గురించి అంతా చెబుతుంది.

అతను హృదయ విదారక సంఘటనకు మరియు పరిశుద్ధతకు మధ్య—తాను అర్థం చేసుకున్నదానికి మరియు దేవుడు అడుగుతున్నదానికి మధ్య—నిలబడ్డాడు.

ఈ రోజు ప్రపంచంలో దానిని ఊహించండి: నిశ్చితార్థం అయిన, కష్టపడి పనిచేసే, వినయస్థుడైన ఒక యువకుడు. ఒక రోజు అతని కాబోయే భార్య తాను గర్భవతిని అని చెబుతుంది—కానీ అది అతను అనుకున్నది కాదు.

అతను ఆమెను ఎలా నమ్మగలడు?

అయినప్పటికీ యోసేపు కోపంతో రగిలిపోలేదు. అతను ఆమెను బహిరంగ పరచలేదు. అతను ఆమెను అవమానించలేదు.

మత్తయి మనకు ఇలా చెబుతాడు: "అతడు నీతిమంతుడైయుండి, ఆమెను అవమాన పాలుచేయ నిచ్చగింపక, రహస్యముగా ఆమెను రహస్యంగా విడనాడ నిశ్చయించుకొనెను."

నిశ్శబ్ద దయ. మౌన బలం. గౌరవప్రదమైన విధేయత.

2. దయ యొక్క నిశ్శబ్ద బలం

పెళ్లికి ముందే గర్భవతి అయిన ఒక యువ కాటేకిస్టు (Catechist) కథ ఉంది.

ఆమె పారిస్ లో పుకార్లు దావానలంలా వ్యాపించాయి. ప్రజలు గుసగుసలాడారు, తీర్పు చెప్పారు, దూరం ఉంచారు.

కానీ వయసు మళ్లిన ఒక వ్యక్తి—నిశ్శబ్దంగా, ప్రార్థనాపరుడు—సాధారణంగా ఇలా అన్నాడు:

"మనకు ఆమె కథ తెలియదు. ఆమె గురించి మాట్లాడటం మానేసి, ఆమె కోసం ప్రార్థిద్దాం."

కొన్ని నెలల తరువాత, ఆ యువతి తన బిడ్డను మోసుకుని మాస్కు తిరిగి వచ్చినప్పుడు, అదే వ్యక్తి ఆమె పక్కన నిలబడి, బిడ్డను పట్టుకుని, ఇలా అన్నాడు, "ప్రతి జీవితం ఒక ఆశీర్వాదం. దేవుని దయ అన్నిటిని కొత్తగా చేస్తుంది."

ఆ వ్యక్తి యొక్క ఆత్మ యోసేపు ఆత్మ వంటిది.

అతను తీర్పుకు బదులుగా దయను, శిక్షకు బదులుగా రక్షణను ఎంచుకున్నాడు.

నిజమైన బలం నియంత్రణలో లేదా పగ తీర్చుకోవడంలో కాదు—దాని విలువను చెల్లించగలిగే కరుణలో ఉందని యోసేపు మనకు చూపిస్తాడు.

యూదు సంప్రదాయంలో ఒక సామెత ఉంది:

"నీవు ఎవరితో నడుస్తావో నాకు చెప్పు, నీవు ఎవరో నేను చెబుతాను." మరియు యోసేపుతో నడిచింది—మరియు అది చాలా విషయాలను వివరిస్తుంది. ఆమె కూడా ఇతరులను నిశ్శబ్దంగా రక్షించడం నేర్చుకుంది. కానాను గుర్తుంచుకోండి? ద్రాక్షారసం అయిపోయినప్పుడు ఆమె ఆతిథ్యంలను అవమానించలేదు. ఆమె కేవలం యేసుతో, "వారికి ద్రాక్షారసం లేదు," అంది.

దయ బహిరంగపరచదు—అది పునరుద్ధరిస్తుందని ఆమె నేర్చుకుంది.

3. అన్నిటినీ మార్చిన కల

అప్పుడు మలుపు వచ్చింది:

యోసేపు నిద్రించాడు—మరియు దేవుడు మాట్లాడాడు.

ఒక దేవదూత, "మరియును నీ భార్యగా చేర్చుకోవడానికి భయపడకు," అన్నాడు.

ఎందుకు కల ద్వారా?

ఎందుకంటే యోసేపు మౌనంలో దేవుని స్వరాన్ని వినగలిగే వ్యక్తి.

మనలో చాలామంది దేవుని స్వరాన్ని కోల్పోతున్నారు ఎందుకంటే మన జీవితాలు చాలా శబ్దంతో ఉన్నాయి. ఆద్వైట్ అనేది కలలకు చోటు కల్పించే సమయం—ఎందుకంటే దేవుడు ఇప్పటికీ మాట్లాడుతున్నాడు: బహుశా దేవదూతల ద్వారా కాకపోవచ్చు, కానీ ఒక స్నేహితుని సలహా ద్వారా, ఒక పిల్లల ప్రశ్న ద్వారా, ఒక సంక్షోభం ద్వారా లేదా ప్రార్థనలో నిశ్శబ్ద ప్రేరణ ద్వారా.

డాక్టర్ మార్టిన్ లూథర్ కింగ్ జూనియర్ ఒకసారి, "నాకు ఒక కల ఉంది," అన్నాడు, "నాకు ఒక ప్రణాళిక ఉంది," అని అనలేదు.

మనము నియంత్రించగలిగే వాటికి మించి దేవుడు మనల్ని లాగడానికి ఉపయోగించేవే కలలు.

యోసేపుకు కూడా ఒక కల వచ్చింది—మరియు అతను దానిని అనుసరించాడు.

"యోసేపు నిద్రలేచి," మత్తయి ఇలా అంటున్నాడు, "ప్రభువు దూత తన కాజ్ఞాపించిన ప్రకారము చేసెను."

వాదించలేదు. ఆలస్యం చేయలేదు. అల్లరి చేయలేదు.

విశ్వాసం అంటే ఎల్లప్పుడూ ప్రతిదీ అర్థం చేసుకోవడం కాదు.

తరువాత అడుగు వేయడానికి సరిపడా నమ్మకం కలిగి ఉండటం.

4. విఘ్నతలో కూడ విధేయత

ప్రతిసారి యోసేపు లోబడినప్పుడు, అది అతనికి ఏదో ఒక నష్టాన్ని కలిగించింది.

మరియను నీ భార్యగా చేర్చుకో—ప్రజలు గుసగుసలాడతారు. అతను చేశాడు.

ఐగుప్తుకు పారిపో—అన్నిటినీ వదిలిపెట్టు. అతను వెళ్లాడు.

తిరిగి రా—మొదటి నుండి ప్రారంభించు. అతను లోబడతాడు.

ప్రతిసారి, అతను అనిశ్చితిలోకి అడుగుపెట్టి, దేవుడు ఎదురుచూడటం కనుగొంటాడు.

ఒకసారి, విషాదకరమైన ప్రమాదంలో తన కుమారుడిని కోల్పోయిన ఒక తండ్రి తన ఫాదర్ తో ఇలా అన్నాడు, "నా దుఃఖం దేవుని స్వరాన్ని అడ్డుకోకూడదు అని నేను అనుకున్నాను.

నాకు ఎప్పుడూ లేనంతగా ఇప్పుడు ఆయన స్వరం వినడం అవసరం."

అదే యోసేపు ఆత్మ—భయం నుండి కాదు, ప్రేమ నుండి విధేయత.

పరిశుద్ధత మాటలలో కాదు, నిశ్శబ్ద, స్థిరమైన విశ్వాసనీయతలో ఉందని అతను మనకు చూపిస్తాడు—ఎవరూ చూడనప్పుడు కూడా దేవుడు అడిగినది చేయడం.

5. యెషయా మరియు పౌలు - నిరీక్షణ ప్రతిధ్వని

చాలా కాలం క్రితమే యెషయా ప్రవచించాడు:

"ఆ ప్రభువే తనంతట తాను మీకు ఒక సూచన ఇచ్చును. గర్భవతియైన కన్యక ఒక కుమారుని కనును, ఆమె అతనికి ఇమ్మానుయేలు అని పేరు పెట్టును."

ఒక యోధుడు కాదు. ఒక రాజు కాదు.

ఒక బిడ్డ.

దేవుడు దగ్గరగా ఉండటానికి బలహీనతలో వస్తాడు.

మరియు యోసేపు యొక్క "అవును" ద్వారా, ఆ ప్రవచనం నెరవేరుతుంది.

రెండవ పఠనంలో పరిశుద్ధ పౌలు ఇలా జతచేస్తాడు: "మీరు యేసు క్రీస్తుకు చెందినవారై ఉండటానికి పిలువబడ్డారు."

మనం యోసేపు వలె కలలు కనకపోవచ్చు, కానీ మన పిలుపును పంచుకుంటాము— యేసును లోకంలో ప్రస్తుతం ఉంచడం.

ప్రతిసారి మనం ఖండించకుండా క్షమించినప్పుడు, బహిర్గతం చేయకుండా రక్షించినప్పుడు, మరియు నియంత్రించడానికి బదులుగా విశ్వసించినప్పుడు—మనం యోసేపు లక్ష్యాన్ని కొనసాగిస్తాము.

6. జీవితం అనుకున్నట్లు జరగనప్పుడు

మీలో కొందరు మీరు ఎప్పుడూ ప్రణాళిక వేయని జీవితాన్ని గడుపుతూ ఉండవచ్చు:

ఒక ఊహించని అనారోగ్యం,

ఇంకా బాధించే ఒక నష్టం,

దిశ మారిన ఒక కెరీర్,

అన్యాయంగా అనిపించే ఒక కుటుంబ పరిస్థితి.

యోసేపుకు కూడా అలాగే జరిగింది.

కానీ విశ్వాసం అంటే ఫలితాలను నియంత్రించడం కాదు—మలుపులు కూడా దేవుని ప్రణాళికలో భాగమే అని విశ్వసించడం.

వడ్రంగులలో ఒక సామెత ఉంది: "కర్ర యొక్క నార చెక్కే పనిముట్టును ప్రతిఘటిస్తుంది, కానీ ఆ ప్రతిఘటన దాని అందాన్ని వెల్లడిస్తుంది."

యోసేపు జీవితం అలాంటిదే—బాధ యొక్క చెక్కే పనిముట్టు దయ యొక్క నమూనాను వెల్లడించింది.

7. ఒక తండ్రి యొక్క అవును

ఒక ఫాదర్ తన తండ్రి గురించి ఒకసారి ఇలా అన్నారు:

"మా నాన్న ఎప్పుడూ ఉపన్యసించలేదు. ఎప్పుడూ గట్టిగా ప్రార్థించలేదు. ఎప్పుడూ సలహా ఇవ్వలేదు.

కానీ మా అమ్మకు క్యాన్సర్ వచ్చినప్పుడు, అతను ప్రతి రాత్రి ఆమె గాయాలను కడిగాడు.

ఆమె నడవలేనప్పుడు, అతను ఆమెను చర్చికి మోసుకువెళ్లాడు.

మరియు ఆమె చనిపోయిన తరువాత, అతను ప్యూలో నిశ్శబ్దంగా కూర్చుని ఏడ్చాడు."

అతను విశ్వాసాన్ని ఎప్పుడూ మాట్లాడలేదు—అతను దానిని జీవించాడు.

ఆ తండ్రి ఆధునిక రూపంలో యోసేపు.

8. ఈ రోజు మనకు యోసేపు ఎందుకు అవసరం

శబ్ద ప్రపంచంలో, యోసేపు మౌనాన్ని బోధిస్తాడు.

ఆగ్రహ సంస్కృతిలో, యోసేపు దయను బోధిస్తాడు.

భయం ఉన్న సమయంలో, యోసేపు విశ్వాసాన్ని బోధిస్తాడు.

మన ప్రపంచానికి అవసరమైన నిశ్శబ్ద బలం అతనే:

– బలవంతం చేయని రక్షకుడు.

– వినే నాయకుడు.

– సంశయం లేకుండా లోబడే వ్యక్తి.

– పూర్తి అర్థం చేసుకోకుండానే 'అవును' చెప్పే విశ్వాసి.

ప్రేమను మోసిన తండ్రి

ఒక ఫాదర్ ఒకసారి ఒక వృద్ధుడు తన బలహీనమైన భార్యను ప్రతి ఆదివారం చర్చిలోకి మోసుకురావడం చూశారు.

వీల్చైర్ ఎందుకు ఉపయోగించడం లేదని అడిగినప్పుడు, ఆ వ్యక్తి నవ్వి ఇలా అన్నాడు, "నేను ఆమెను నా చేతుల్లో మోయడానికి చాలా కాలం ముందు, ఆమెను నా హృదయంలో మోశాను."

అది యోసేపు. అతను ప్రేమను నిశ్శబ్దంగా మోశాడు.

అతను దేవుని ప్రణాళిక యొక్క భరాన్ని సున్నితత్వంతో మరియు విశ్వాసంతో భరించాడు.

దేవుడు ఇప్పటికీ యోసేపుల కోసం చూస్తున్నాడు

క్రిస్మస్ సమీపిస్తున్న కొద్దీ, యోసేపు ఒక నేపథ్య వ్యక్తిగా కాకుండా, మన స్వంత ఆద్వైట్ ప్రయాణానికి మార్గదర్శిగా మన ముందు నిలుస్తాడు:

- దేవుని స్వరం వినడానికి తగినంత మౌనంగా,
- దానిని అనుసరించడానికి తగినంత ధైర్యంగా,
- ఇతరులను రక్షించడానికి తగినంత ప్రేమతో,
- 'అవును' చెప్పడానికి తగినంత విశ్వాసనీయంగా.

అతను ప్రతిదీ అర్థం చేసుకోలేదు—కానీ అతను విశ్వసించాడు.

మరియు అతను 'అవును' చెప్పాడు కాబట్టే, దేవుడు లోకంలోకి వచ్చాడు.

దేవుడు ఇప్పటికీ యోసేపు వంటి హృదయాల కోసం చూస్తున్నాడు—"ప్రభువా, నాకు అర్థం కాలేదు—కానీ నేను నిన్ను నమ్ముతున్నాను," అని గుసగుసలాడే హృదయాల కోసం. మీరు వారిలో ఒకరు అవుతారా? ఆమెన్.

విశ్వాస ప్రకటన(INVITATION TO THE CREED)

దేవుని రహస్య ప్రణాళికను విశ్వసించిన యోసేపు వలె,

తన వాగ్దానాలకు ఎల్లప్పుడూ విశ్వసనీయంగా ఉండే దేవునిపై మన విశ్వాసాన్ని ఇప్పుడు ప్రకటిద్దాం.

అర్పణ సాంగ్యము (INVITATION TO THE PRAYER OVER THE OFFERINGS)

ప్రియమైన సహోదర సహోదరీలారా,

పూర్తిగా అర్థం చేసుకోకపోయినా నమ్ముతూ, యోసేపు దేవుని ప్రణాళికకు తన నిశ్శబ్ద 'అవును'ను అర్పించినట్లుగా,

మనం ఇప్పుడు మన బహుమతులను మరియు మన హృదయాలను అర్పించుకుందాం—

విశ్వాసంతో, విధేయతతో మరియు ప్రేమతో,

మరియు ఈ మన బలి, సర్వశక్తిమంతుడైన తండ్రియైన దేవునికి అంగీకారయోగ్యంగా ఉండాలని ప్రార్థిద్దాం.

అర్పణల ప్రార్థన (PRAYER OVER THE OFFERINGS – for personal meditation only)

మంచి మరియు దయగల దేవా,

ఈ రొట్టె మరియు ద్రాక్షారసంలో, నీవు మళ్లీ మా దగ్గరికి వచ్చావు.

నీ కుమారుని జననం కోసం మేము సిద్ధమవుతున్నప్పుడు,

మా విశ్వాసాన్ని బలపరచు, మా నమ్మకాన్ని పెంచు,

మరియు యోసేపు వలె, మౌనంగా మరియు ధైర్యంగా నీ సంకల్పాన్ని అంగీకరించడానికి మాకు సహాయం చేయి.

మా ప్రభువైన క్రీస్తు ద్వారా. ఆమెన్.

(PREFACE – for personal meditation only)

మా ప్రభువైన క్రీస్తు ద్వారా,

ప్రభువా, పరిశుద్ధ తండ్రీ, సర్వశక్తిమంతుడా, నిత్యుడైన దేవా,

ఎల్లప్పుడూ మరియు ప్రతిచోటా నీకు కృతజ్ఞతలు చెప్పడం నిజంగా న్యాయమైనది
మరియు సరైనది, మా విధి మరియు మా రక్షణ.

ఆద్వైంట్ యొక్క ఈ చివరి రోజులలో,

నీ ప్రణాళిక యొక్క నిశ్శబ్ద మహిమను నీవు వెల్లడిస్తావు—

యోసేపు యొక్క విధేయత గల హృదయం

మరియు కన్య మరియు యొక్క నమ్మకమైన 'అవును' ద్వారా అంగీకరించబడిన,
మౌనంలో వెల్లడైన ఒక ప్రణాళిక.

నీ మార్గాలు జ్ఞానుల నుండి దాచబడి ఉన్నప్పటికీ,

నీవు కలలు మరియు వాగ్దానాల ద్వారా మాట్లాడావు,

దయతో నీ ప్రజలను నడిపించి, కల్లోలభరితమైన ప్రపంచంలో నీ కుమారుడికి ఒక
స్థానాన్ని సిద్ధం చేశావు.

ఇప్పుడు, నిరీక్షణ మరియు అద్భుతంతో నిండిన మేము,

ఆయన జననం సమీపిస్తున్నందుకు సంతోషిస్తున్నాము,

మరియు యోసేపు వలె, మేము ఇంకా పూర్తిగా చూడని దానిని విశ్వసించడానికి ధైర్యం
చేస్తాము.

మరియు అందువలన, దేవదూతలు మరియు ప్రధాన దేవదూతలతో,

సింహాసనాలు మరియు ఆధిపత్యాలతో,

మరియు పరలోకంలోని సమస్త సైన్యాలతో మరియు శక్తులతో,

మేము అంతం లేకుండా స్తుతించుచున్నా నీ మహిమ యొక్క గీతాన్ని పాడుచున్నాము:

పరిశుద్ధుడు, పరిశుద్ధుడు, పరిశుద్ధుడు ప్రభువు...

ప్రభువు ప్రార్థనకు ఆహ్వానం (INVITATION TO THE LORD'S PRAYER)

గందరగోళంలో ఉన్నప్పటికీ దేవుని ప్రణాళికను విశ్వసించిన యోసేపు వలె,
మరియు విశ్వాసంతో వాక్యాన్ని అంగీకరించిన మరియు వలె,
యేసు మనకు నేర్పిన ప్రార్థనను ప్రార్థిస్తూ, ఆయన సంకల్పానికి తెరిచిన హృదయాలతో
ఇప్పుడు తండ్రి వైపు తిరుగుదాం:

ఉపసంహర ప్రార్థన (EMBOLISM)

ప్రభువా, ప్రతి భయం మరియు గందరగోళం నుండి మమ్మల్ని విడిపించు, అని మేము
ప్రార్థిస్తున్నాము.
నీ రహస్య సంకల్పంలో యోసేపు కనుగొన్న శాంతిని మాకు అనుగ్రహించు,
నీ దయ ద్వారా నిలబడబడి, మేము నమ్మకంతో నడుచునట్లు,
పాపం నుండి విముక్తి పొంది, ఆందోళన నుండి సురక్షితంగా ఉంటూ,
మా రక్షకుడైన యేసుక్రీస్తు రాక కోసం, నిశ్శబ్ద నిరీక్షణతో మేము ఎదురుచూచుచుండగా.

శాంతి కోసం ప్రార్థన (PRAYER FOR PEACE)

ప్రభువా యేసుక్రీస్తు,
నీవు యోసేపు సందేహాలను శాంతపరిచావు మరియు నీ దైవిక ప్రణాళిక యొక్క శాంతితో
అతని హృదయాన్ని బలపరిచావు.
మా పాపాలను చూడక,
అన్ని విషయాలలో నిన్ను నమ్మడానికి ప్రయత్నించే విశ్వాసాన్ని చూడు.
నీ స్వరాన్ని విని, నీ సంకల్పంలో నడవడం నుండి వచ్చే శాంతి మరియు ఐక్యతను నీ
సంఘానికి అనుగ్రహించు.
నీవు యుగయుగములు జీవించి, పరిపాలన చేయుచున్నావు. ఆమెన్.

కమ్యూనియన్ తరువాత ధ్యానం (MEDITATION AFTER COMMUNION)

ఈ క్షణంలో, జీవపు రొట్టెను స్వీకరించిన తరువాత,

యోసేపు ఒకప్పుడు అనుభవించిన నిశ్చలత్వంలో మనం కొంతసేపు ఉందాం.

అతను ఎక్కువ మాటలు మాట్లాడలేదు, కానీ అతను విన్నాడు.

అతను పూర్తిగా అర్థం చేసుకోలేదు, కానీ అతను లోబడ్డాడు.

అతను మొత్తం మార్గాన్ని చూడలేదు, కానీ అతను తరువాత అడుగు వేశాడు.

ఇప్పుడు, యోసేపు వలె, మనం యేసును స్వీకరించాము—

కలలో కాదు, యూకారిస్ట్‌లో.

ఆయన ఇమ్మానుయేలు—బెల్లెహేము పశువుల పాకలో మాత్రమే కాదు, మన హృదయాల పాకలో కూడా మనతో ఉన్న దేవుడు.

ఈ పవిత్ర మౌనంలో, మనం అడుగుదాం:

ప్రభువా, నన్ను మోయమని నీవు నన్ను ఏమి అడుగుతున్నావు?

పూర్తిగా అర్థం చేసుకోకుండానే, నీ ఏ ప్రణాళికను విశ్వసించమని నేను

ఆహ్వానించబడ్డాను?

బహుశా గొప్ప విశ్వాసం బిగ్గరగా లేదా వాక్చతుర్యంతో ఉండకపోవచ్చు, కానీ నిశ్శబ్దంగా మరియు విశ్వసనీయంగా ఉంటుంది.

మనం స్వీకరించిన కృప, ఒక సాధారణ, మౌనమైన 'అవును' చెప్పడానికి ధైర్యాన్ని

ఇచ్చుగాక—

క్రీస్తును స్వాగతించే 'అవును', ప్రపంచాన్ని మార్చే 'అవును'. ఆమెన్.

కమ్యూనియన్ తరువాత ప్రార్థన (PRAYER AFTER COMMUNION for personal meditation only)

విశ్వసనీయ వాగ్దానాల దేవా,

ఈ యూకారిస్ట్‌లో నీవు నీ కుమారుడిని మాకు మరోసారి ఇచ్చావు.

క్రీస్టస్ సమీపిస్తున్నప్పుడు,

యోసేపు వలె, మేము నీ వాక్యాన్ని భక్తితో మరియు నమ్మకంతో మోయుదుము గాక.

మేము చేసే ప్రతి పనిలో నీ సన్నిధి యొక్క అద్భుతాన్ని జీవించడానికి మాకు సహాయం చేయి.

క్రీస్తు మా ప్రభువు ద్వారా. ఆమెన్.

చివరి ఆశీర్వాదం (FINAL BLESSING)

ప్రభువు మిమ్మల్ని ఆశీర్వదించి, మిమ్మల్ని కాపాడును గాక.

ఆయన ముఖ కాంతి మీపై ప్రకాశించి, మీకు దయ చూపును గాక.

ఆయన దయతో మిమ్మల్ని చూసి, మీకు శాంతిని అనుగ్రహించును గాక.

మరియు సర్వశక్తిమంతుడైన దేవుని ఆశీర్వాదం,

తండ్రి, కుమారుడు ✠ మరియు పరిశుద్ధాత్మ,

మీపైకి దిగివచ్చి, ఎల్లప్పుడూ మీతో ఉండును గాక. ఆమెన్.

నిష్క్రమణ (DISMISSAL)

నిరీక్షణ మరియు విశ్వాసం గల ప్రజలుగా శాంతితో బయలుదేరండి.

యోసేపు వలె, దేవుని వాగ్దానాన్ని లోకంలోకి మోసుకువెళ్లండి.

ఇంటికి తీసుకువెళ్లవలసిన ఆలోచన (TAKE-HOME THOUGHT)

మీకు దేవుని ప్రణాళిక అర్థం కానప్పుడు—ఇప్పటికీ ఆయన హృదయాన్ని నమ్మండి. ఒక నిశ్శబ్ద 'అవును' ప్రపంచాన్ని మార్చగలదు.

ఈ అనువాదం తెలుగు మాట్లాడే ప్రేక్షకులకు స్పష్టంగా మరియు అర్థమయ్యేలా ఉండేందుకు ప్రయత్నించింది. ఈ ప్రార్థనా అంశాలలో మరేదైనా భాగం మీకు అనువదించబడాలంటే నేను సహాయం చేయగలను.

Translated by: Rev. Fr. Francis Theetla, Parish Priest of Paidikaluva, Cuddapah.